

38. zborovanje ZZDS – 38th HAS Historical Association of Slovenia Assembly.

Zgodovina izobraževanja - "History of Education - Slovenia"

<http://zzds.si/> **Ravne na Koroškem, 28. - 30. 9. 2016** e-mail: 38zzds2016@gmail.com

Zborovanje bo potekalo v novih prostorih Srednje šole Ravne, Na Gradu 4a, 2390 Ravne na Koroškem in bližnje Koroške osrednje knjižnice dr. Franca Sušnika na Ravnah. - The assembly will be held on the premises of the new school building Srednja šola Ravne (High School Ravne), Na Gradu 4a, 2390 Ravne na Koroškem, Slovenia <http://www.srednjasolaravne.si/> and of the nearby central library Osrednja koroška knjižnica dr. Franca Sušnika (The Dr. Franc Sušnik Central Carinthian Library) in Ravne na Koroškem <http://www.rav.sik.si/en/about-us/history-of-the-library>

Druge informacije / http://zzds.si/files/2015/12/38_Zborovanje_ZZDS_povabilo.pdf
Other information / http://zzds.si/files/2015/12/38_Assembly_ZZDS_call_for_papers.pdf

Sreda, 28. september / Wednesday, September 28th, 2016

8.30-9.30 A - registracija/registration Srednja šola Ravne High School
9.00-10.00 A - Uvod. Pozdravi / Introduction. Greetings
1.0 A Plenarno zasedanje / Plenary session
10.00-11.00 Uvodna referata / Key speakers
11.00-11.15 odmor s kavo pri dvorani A / Coffee Break near Main Hall A Srednja šola Ravne High School
2. A-B-C Paralelna zasedanja / Parallel sessions 11.15-12.35
12.35-12.45 odmor / Break
3. A-B-C Paralelna zasedanja / Parallel sessions 12.45-14.00
14.00 – 15.30 kosilo / Lunch - Srednja šola Ravne High School
4. A-B-C Paralelna zasedanja / Parallel sessions 15.30 - 16.50
16.50-17.05 odmor s kavo pri dvorani A / Coffee Break near Main Hall A Srednja šola Ravne High School
5. A-B-C Paralelna zasedanja / Parallel sessions 17.05-18.25
18.30 A - Občni zbor ZZDS / Biennial General Meeting of HAS
20.00 A - kulturni program/ nagrada KLIO / cultural event/ KLIO award
20.30-21.30 A - sprejem & večerja/ Welcome reception & dinner

Četrtek, 29. september / Thursday, September 29th, 2016

8.30-9.00 registracija/registration Srednja šola Ravne High School
6. A-B-C Paralelna zasedanja / Parallel sessions 9.00-10.20
10.20-10.35 odmor s kavo v Osrednji knjižnici pri sobi B / Coffee Break near room B Central Library
7. A-B-C Paralelna zasedanja / Parallel sessions 10.35 - 12.00
12.00-12.10 odmor / Break
8. A-B-C Paralelna zasedanja / Parallel sessions 12.10-13.30
13.30-15.00 kosilo / Lunch - Srednja šola Ravne High School
15.00-18.30 **ekskurzija - prispevek udeleženca / 7 EUR /Contribution /Excursion:** Ravne-Prevalje-Mežica-Črna-Holmec-Libeliče-Ravne
19.00-21.30 Štuharija = **Muzej Ravne Museum:** kulturni program / **Cultural event** // sprejem pri županu občine Ravne / **Reception** by the Mayor of Community of Ravne/

Petek, 30. september / Friday, September 30th, 2016

8.30-9.00 registracija/registration Srednja šola Ravne High School
9. A-B-C Paralelna zasedanja / Parallel sessions 9.00-10.20
10.20-10.40 odmor s kavo v Osrednji knjižnici pri sobi B / Coffee Break near room B Central Library
10. A-B-C Paralelna zasedanja / Parallel sessions 10.40 do 12.00
12.00-12.10 odmor / Break
11. A-B Paralelna zasedanja / Parallel sessions 12.10 – 13.30
12. A Zaključno plenarno zasedanje in diskusija / Closing plenary session & discussion 13.30 – 14.00
14.00 -15.30 kosilo / Lunch
15.30 konec zborovanja / End of the Conference

Parallel Panels - location: **Panel A** - velika predavalnica / Main Hall Srednja šola Ravne High School– A;
Panel B – Osrednja knjižnica / Central Library - B; **Panel C** - mednarodni pogledi / international views & Slovenia – Knjižnica / Library - C.

PROGRAM / PROGRAMME

Sreda, 28. september / Wednesday, September 28th, 2016

8.30-9.30 A - Registracija udeležencev / Registration of Participants

9.30-10.00 A - **Uvod. Pozdravi / Introduction. Greetings**

predsednik ZZDS - dr. Branko Šuštar in predsednica ZDK - dr. Karla Oder

ravnateljica Srednje šole Ravne na Koroškem - Ivanka Stopar

direktorica Koroške osrednje knjižnice Ravne - mag. Irena Oder

župan občine Ravne na Koroškem - dr. Tomaž Rožen

1.0 A Plenarno zasedanje / Plenary session (vodi / Chair: programski odbor / Programme Committee)

10.00-11.00 Uvodna referata / Key Speakers

Peter Vodopivec: ŠOLA IN ŠOLSTVO – OSREDNJI USTANOVI SLOVENSKEGA NARODNEGA OBLIKOVANJA // SCHOOL AND EDUCATION - THE CENTRAL INSTITUTIONS OF THE FORMATION OF SLOVENIAN NATION

Karla Oder: IZOBRAŽEVANJE OD USTNEGA IZROČILA DO VISOKE ŠOLE V KOROŠKI REGIJI. ORIS RAZVOJA ŠOLSTVA MED PECO IN POHORJEM // EDUCATION FROM ORAL TRADITION TO HIGH SCHOOL IN KOROŠKA REGION. OUTLINE OF THE DEVELOPMENT OF EDUCATION BETWEEN PECA AND POHORJE

11.00-11.15 odmor s kavo pri dvorani A / Coffee Break near Main Hall A - Srednja šola Ravne High School

2. A-B-C Paralelna zasedanja / Parallel sessions 11.15-12.35

Panel A – zasedanja & okrogli mizi: velika predavalnica / Main Hall Srednja šola Ravne High School - A;

Panel B – zasedanja: Osrednja knjižnica / Central Library - B;

Panel C – mednarodni pogledi / International Views & Slovenija – Osrednja knjižnica / Central Library - C.

Panel 2. A - jezik in šolstvo na Koroškem / Language and Education in Carinthia (vodi / Chairperson: Stane Berzelak)

Teodor Domej: VPRAŠANJE UČNEGA JEZIKA NA KOROŠKEM: UVELJAVLJANJE DRŽAVNEGA ŠOLSKEGA ZAKONA 1869 NA PRIMERU BISTRICE NA ZILJI // *LANGUAGE OF INSTRUCTION IN KOROŠKA (CARINTHIA): ENFORCEMENT OF THE IMPERIAL PRIMARY EDUCATION ACT OF 1869 IN BISTRICA NA ZILJI*

Werner Drobesh: THE »DEUTSCHE SCHULVEREIN« IN CARINTHIA 1880 – 1914

Avguštin Malle: SOCIALISTIČNA STRANKA AVSTRIJE O ŠOLSTVU ZA KOROŠKE SLOVENCE 1945-1958 // *THE SOCIALIST PARTY OF AUSTRIA ON EDUCATION FOR CARINTHIAN SLOVENCES 1945-1958*

Panel 2. B. - od ideoloških sprememb do filma pri pouku / From Ideological Transformation to Film Education (vodi: E. Tawitian)

Matija Zorn, Matjaž Geršič: IDEOLOŠKE IN VSEBINSKE SPREMEMBE PRI POUKU DRUŽBE V OSNOVNI ŠOLI // *IDEOLOGICAL AND CONTENT CHANGES IN SOCIAL SCIENCE LESSONS IN PRIMARY SCHOOL*

Borut Zidar: TRANSFORMACIJA PSIHOLOŠKEGA PROFILA UČITELJA ZGODOVINE V SR SLOVENIJI IN NEMŠKI DEMOKRATIČNI REPUBLIKI // *TRANSFORMATION OF THE PSYCHOLOGICAL PROFILE OF A HISTORY TEACHER IN THE SOCIALIST REPUBLIC OF SLOVENIA AND THE GERMAN DEMOCRATIC REPUBLIC*

Špela Frantar: FILMSKA VZGOJA PRI POUKU ZGODOVINE // *FILM EDUCATION IN HISTORY LESSONS*

Panel 2. C – študentje v Zagrebu, Gorici in na Reki / Students in Zagreb, Gorizia and Rijeka (vodi / Chairperson: Ana Jenko)

Mislav Gregl: STUDENTS FROM DUCHY OF KRAIN AT REGIA SCIENTIARUM ACADEMIA IN ZAGREB IN EARLY 19TH CENTURY

Andrea Dessardo: THE GROTESQUE DISCUSSION ABOUT THE DESTINY OF SLOVENIAN GYMNASIUM OF GORIZIA, 1919-1922. HOW TO EXPEL SLOVENIAN CULTURE FROM THE CITIES

Vanni D'Alessio: SCHOOLING ITALIANS IN RIJEKA AND SLOVENCES IN TRIESTE. INTEGRATION, ASSIMILATION, AND ETHNIC RESISTANCE OF MINORITIES IN THE COLD WAR EXPERIENCE AND BEYOND

12.20-12.30 odmor / Break

3. A-B-C Paralelna zasedanja / Parallel sessions 12.45-14.00

Panel 3. A – izobraževanje in antika / Education and Antiquity (vodi / Chairperson: Salvator Žitko)

Alenka Cedilnik: PLUTARH O VZGOJI IN IZOBRAŽEVANJU // *PLUTARCH ON EDUCATION*

Milan Lovenjak: GAJ MARCIJ KELER, UČITELJ IZ FLAVIJSKEGA MUNICIPIJA NEVIODUNUM (DRNOVO PRI KRŠKEM) – PRISPEVEK K ŠOLSTVU V ANTIKI // *GAIUS MARCIUS CEILER, TEACHER FROM THE FLAVIUM MUNICIPALITY NEVIODUNUM (DRNOVO NEAR KRŠKO) – A PAPER ON EDUCATION IN ANTIQUITY*

Matej Hriberšek: DR. JOSIP TOMINŠEK KOT ZAGOVORNIK KLASIČNO-HUMANISTIČNE IZOBRAZBE // *DR. JOSIP TOMINŠEK AS AN ADVOCATE OF CLASSICAL-HUMANISTIC EDUCATION*

Panel 3. B - vojne, vojaško šolstvo in tekmovanja / Wars, Military Education and Competitions (vodi / Chairperson: Špela Frantar)

Wilma Brodnik: POUK ZGODOVINE O VOJNAH SKOZI OČI OTROK // *HISTORY LESSONS ON WAR THROUGH CHILDREN'S EYES*

Zvezdan Marković: BILI SO PODMLADEK ARMADE »SLAVNE« - VOJAŠKI ŠOLSKI SISTEM SFR JUGOSLAVIJE // *THEY WERE THE OFFSPRING OF THE "FAMOUS" ARMY - MILITARY EDUCATION SYSTEM IN SFR YUGOSLAVIA*
Bernarda Gaber, Elissa Tawitian: TEKMOVANJE UČENCEV IN TEKMOVANJE SREDNJEŠOLCEV IZ ZNANJA ZGODOVINE // *HISTORY COMPETITION OF STUDENTS IN PRIMARY AND SECONDARY SCHOOL*

Panel 3. C – School Reforms, History of Grading, Students (vodi / Chairperson: Dinko Župan)

Thomas Wiedenborn: SCHOOL REFORMS IN THE PRE-MODERN PERIOD FROM THE PERSPECTIVE OF JUSTICE AND DISCOURSE ANALYSIS ON THE IMPLEMENTATION OF THE "TEUTISCHE SCHULE" IN WÜRTTEMBERG
Bernhard Hemetsberger: THE HISTORY OF GRADING IN AUSTRIA AND SOME IMPLICATIONS FOR EDUCATION IN EUROPE
Oleksandr Mikhno: PEDAGOGICAL PORTRAIT OF KYIV COLLEGE STUDENT OF THE EARLY TWENTIETH CENTURY AS REFLECTED BY BEHAVIOUR LISTS

14.00 – 15.30 kosilo /Lunch

4. A-B-C Paralelna zasedanja / Parallel sessions 15.30 - 16.50

Panel 4. A - humanizem in akademije / Humanism and Academies (vodi / Chairperson: Matic Batič)

Ana Jenko: PETER PAVEL VERGERIJ STAREJŠI IN NJEGOV DOPRINOS K PEDAGOGIKI V OBDOBJU HUMANIZMA // *PETER PAUL VERGERIO, SR. AND HIS CONTRIBUTION TO PEDAGOGY IN THE PERIOD OF HUMANISM*
Lucija Čok, Salvator Žitko: OD RENESANČNIH AKADEMIJ DO PRIMORSKE UNIVERZE // *FROM THE ACADEMIES OF RENAISSANCE TO THE UNIVERSITY OF PRIMORSKA*
Željko Oset: DOKTORSKI ŠTUDIJ NA SLOVENSKE AKADEMIJI ZNANOSTI IN UMETNOSTI // *THE DOCTORAL STUDY AT THE SLOVENIAN ACADEMY OF SCIENCES AND ARTS*

Panel 4. B – etnologija, arheologija in dediščina v izobraževanju / Ethnology, Archeology and Educational Heritage (vodi / Chairperson: Robert Devetak)

Marjetka Balkovec Debevec: UČITELJI IN ETNOLOŠKA DEDIŠČINA. IZBRANI PRIMERI DELOVANJA UČITELJEV V BELI KRAJINI // *TEACHERS AND ETHNOLOGICAL HERITAGE. SELECTED EXAMPLES OF THE WORK OF TEACHERS IN BELA KRAJINA*
Verena Vidrih Perko: KATERA ZNANJA JE ARHEOLOGIJA PRISPEVALA V SODOBNEMU SVETU // *WHAT KNOWLEDGE DID ARCHAEOLOGY CONTRIBUTE TO THE MODERN WORLD*
Marjeta Keršič Svetel: OD PEDAGOŠKE MISLI PROF. FRANA OROŽNA DO SODOBNE INTERPRETACIJE DEDIŠČINE // *FROM PROF. FRAN OROŽEN'S PEDAGOGICAL THOUGHT TO MODERN INTERPRETATION OF HERITAGE*

Panel 4. C - žensko šolstvo in učiteljska čustva / Women Education and Teachers Emotions (Chairperson: Mislav Gregl)

Dinko Župan: A COMPARATIVE APPROACH TO EDUCATION OF WOMEN IN FRANCE, ENGLAND AND AUSTRO-HUNGARIAN MONARCHY IN THE SECOND HALF OF THE 19TH CENTURY
Rosemarie Godel-Gaßner: FROM AN ASSISTANT TO EQUAL COLLEAGUE. THE PROFESSIONALIZATION PROCESS OF THE TEACHING PROFESSION FOR FEMALE TEACHERS IN BADEN AND WÜRTTEMBERG
Aleksandra Đurić: APPRAISAL AND PUNISHMENT IN 19 AND 21 CENTURY: TEACHERS EMOTIONAL REACTION AND PERCEPTION ON STATE EVALUATION OF THEIR WORK

16.50-17.05 odmor s kavo pri dvorani A / Coffee Break near Main Hall A - Srednja šola Ravne High School

5. A-B-C Paralelna zasedanja / Parallel sessions 17.05-18.25

Panel 5. A – pismenost in kulturna podoba podeželja / Literacy and cultural image of countryside (vodi: Teodor Domej)

Robert Devetak: VPLIVI OSNOVNOŠOLSKIH IZOBRAŽEVALNIH USTANOV NA KULTURNO IN GOSPODARSKO PODOBO PODEŽELJA V DRUGI POLOVICI 19. STOLETJA: PRIMER SODNEGA OKRAJA KANAL // *INFLUENCES OF PRIMARY EDUCATIONAL INSTITUTIONS ON THE CULTURAL AND ECONOMIC IMAGE OF COUNTRYSIDE IN THE SECOND HALF OF THE 19TH CENTURY: JURISDICTION KANAL*
Tanja Gomiršek: PISMENOST KMEČKEGA PREBIVALSTVA GORIŠKIH BRD V 19. STOLETJU // *LITERACY OF THE RURAL POPULATION IN GORIŠKA BRDA IN THE 19TH CENTURY*
Miha Štampah: RAZVOJ PISMENOSTI V PREKMURJU IN PORABJU V OBDOBJU DUALIZMA // *THE DEVELOPMENT OF LITERACY IN PREKMURJE AND RABA REGION IN THE PERIOD OF DUALISM*

Panel 5. B – razvoj gimnazij Gorica – Trst – Ravne na Koroškem / Development of Grammar Schools in Gorizia, Trieste and Ravne na Koroškem (vodi / Chairperson: Željko Oset)

Matic Batič: LITERARNI KANON V AVSTRIJSKI GIMNAZIJI PRED 1. SVETOVNO VOJNO NA PRIMERU DRŽAVNE GIMNAZIJE V GORICI // *THE LITERARY CANON IN AUSTRIAN GRAMMAR SCHOOL BEFORE WORLD WAR I IN THE STATE GRAMMAR SCHOOL IN GORIZIA*
Lidia Rupel: SREDNJEŠOLSKO IZOBRAŽEVANJE TRŽAŠKIH SLOVENCEV ZA ČASA AVSTRO-OGRSKE IN USTANOVITEV SLOVENSKE GIMNAZIJE V TRSTU LETA 1945 // *SECONDARY SCHOOL EDUCATION OF TRIESTE SLOVENES IN THE TIME OF AUSTRIA-HUNGARY AND THE ESTABLISHMENT OF THE SLOVENE GRAMMAR SCHOOL IN TRIESTE IN 1945*

Matjaž Burjak: RAZVOJ GIMNAZIJE RAVNE NA KOROŠKEM // DEVELOPMENT OF THE GRAMMAR SCHOOL RAVNE NA KOROŠKEM (CARINTHIA)

Panel 5. C – o slovenskih pedagogih drugod / About Slovenian pedagogues abroad (vodi / Chairperson: M. Balkovec Debevec)

Miroslava Slezáková: FRANC MOČNIK, MARTIN ČULEN AND HIS MATHEMATIC TEXTBOOKS. SLOVENSKÁ PEDAGOGICKÁ SPOLOČNOSŤ

Maja Nikolova: THE FLOW OF IDEAS WHAT ARE THE SLOVENIAN TEACHERS WROTE IN THE JOURNAL TEACHER IN THE PERIOD BETWEEN THE TWO WARS?

Ljiljana Stankov: DR. MATIJA AMBROŽIČ'S ACTIVITY IN THE FIELD OF CHILD WELFARE IN THE KINGDOM (SCS) OF YUGOSLAVIA

18.30 A - Občni zbor ZZDS / Biennial General Meeting of HAS

20.00 A - Nagrade KLIO / Kulturni program/sprejem / **KLIO Award / Cultural Event** / Welcome Reception

Četrtek, 29. september / Thursday, September 29th, 2016

8.30-9.00 A - Registracija udeležencev / Registration of Participants

6. A-B-C Paralelna zasedanja / Parallel sessions 9.00-10.20

Panel 6. A – vprašanja poučevanja zgodovine / Views on Teaching History in Schools (vodi / Chairperson: Edvard Protner)

Vincenc Filipčič, Vojko Kunaver: "SODOBNI UČBENIKI IN POSODOBLJENI UČNI NAČRTI ZA ZGODOVINO 20. STOLETJA V OSNOVNI ŠOLI." // "CONTEMPORARY TEXTBOOKS AND UPDATED CURRICULA FOR HISTORY OF THE 20TH CENTURY IN PRIMARY SCHOOL "

Jelka Miranda Razpotnik: UČBENIKI ZA ZGODOVINO: NJIHOV POMEN IN KVALITETA // HISTORY TEXTBOOKS: THEIR IMPORTANCE AND QUALITY

Dragica Babič: NOVI METODOLOŠKI PRISTOPI PRI POUČEVANJU IN UČENJU ZGODOVINE // NEW METHODOLOGICAL APPROACHES TO THE TEACHING AND LEARNING OF HISTORY

Panel 6. B – izobraževanje »posebnih« otrok / education of »special« children (vodi / Chairperson: Marija Počivavšek)

Bogdan Kolar: PRISPEVEK CERKVENIH USTANOV PRI IZOBRAŽEVANJU OTROK S TEŽAVAMI NA ZAČETKU 20. STOLETJA // CONTRIBUTION OF CHURCH INSTITUTIONS TO THE EDUCATION OF CHILDREN WITH PROBLEMS AT THE BEGINNING OF THE 20TH CENTURY

Ksenija Domiter Protner: VIDIKI, MEJNIKI IN ZNAČILNOSTI V ODNOSU DO NADARJENIH UČENCEV V SLOVENSKIH ŠOLAH V 20. STOLETJU // ASPECTS, MILESTONES AND CHARACTERISTICS IN RELATION TO THE TALENTED STUDENTS IN SLOVENIAN SCHOOLS IN THE 20TH CENTURY

Gita Mateja de Laat: IZOBRAŽEVANJE NA DOMU NEKOČ IN DANES V EVROPI S Poudarkom NA 18. IN 19. STOLETJE // HOMESCHOOLING IN EUROPE IN THE PAST AND PRESENT WITH THE EMPHASIS ON THE 18TH AND 19TH CENTURY

Panel 6. C – usmeritve šolstva / Orientation of Education (vodi / Chairperson: Merja Paksuniemi)

Irena Stonkuvienė: THE ROLE OF SCHOOL IN RAISING OF THE "NEW MAN": THE CASE OF LITHUANIAN SSR

Ewa Jurczyk-Romanowska, Aleksandra Marcinkiewicz-Wilk: EVOLUTION OF THE EDUCATION SYSTEM IN POLAND AFTER 1989

Georg Götz: HOW DO OUT-OF-AREA TEACHERS IN GERMAN SECONDARY SCHOOLS DEAL WITH THE FRENCH REVOLUTION AND WITH NATIONAL SOCIALISM?

10.20-10.35 odmor/ Break – kava v Osrednji knjižnici, pri sobi B / Coffee Break: Library near room B

7. A-C Paralelna zasedanja / Parallel sessions 10.35 do 12.00

Panel 7. A – vprašanja poučevanja zgodovine / Views on Teaching History in Schools

Okrogla miza o učbenikih (vodi Stane Berzelak)

Uvod/Introduction:

Bojan Balkovec: ANKETA O UČBENIKIH ZA POUK ZGODOVINE // SURVEY ON HISTORY TEXTBOOKS

Panel 7. C – od muzejske pedagogike do vseživljenjskega učenja / From Museum Pedagogy to Informal Education and Lifelong Learning (vodi / Chairperson: Ljiljana Stankov)

Merja Paksuniemi, Josué Llull Peñalba: PRACTICAL MUSEUM PEDAGOGY FOR ELEMENTARY SCHOOL PUPILS

Vlasta Švoger: ON THE ROLE OF INFORMAL EDUCATION IN 19TH CENTURY CROATIA

Aleksandra Marcinkiewicz-Wilk, Ewa Jurczyk-Romanowska: THE DEVELOPMENT OF THE IDEA OF LIFELONG LEARNING

Adnan Tufekčić: HISTORICAL-PEDAGOGICAL OVERVIEW OF THE DEVELOPMENT OF SCHOOL SYSTEM AND EDUCATION IN THE SREBRENİK AREA IN NORTH-EAST BOSNIA

12.00-12.10 odmor / Break

8. A-C Paralelna zasedanja / Parallel sessions 12.10-13.30

Panel 8. A – vprašanja poučevanja zgodovine / Views on Teaching History in Schools: Examination (B. Balkovec – S. Berzelak)

Stane Berzelak: NAJ NAM MUZE POMAGAJO USMERJATI POUK ZGODOVINE // *LET THE MUSES HELP US LEAD HISTORY LESSONS*

Okrogla miza o učnih načrtih in preverjanju pri pouku zgodovine

Uvod/Introduction:

Bojan Balkovec: ANKETA O ZUNANJIH PREVERJANJIH // *SURVEY ON EXTERNAL EXAMINATION*

Panel 8. C – od vajeništva do pedagoških polemik / From Apprenticeships to Pedagogical Controversy (vodi Bogdan Kolar)

Aleksander Žižek: VAJENIŠTVO – VSTOPNICA V SVET CEHOVSKE OBRTI // *APPRENTICESHIP – AN ENTRY-TICKET TO THE WORLD OF TRADE GUILD*

Marija Počivavšek: TRGOVSKO STROKOVNO ŠOLSTVO V SLOVENIJI // *MERCANTILE TECHNICAL EDUCATION IN SLOVENIA*

Edvard Protner: ANTON OSTERC IN PEDAGOŠKE POLEMIKE MED OBEMA VOJNAMA // *ANTON OSTERC AND THE PEDAGOGICAL POLEMICS IN THE INTERWAR PERIOD*

14.00 -15.00 kosilo / Lunch

15.00-18.30 **ekskurzija / Excursion:** prispevek udeleženca / **7 EUR / Contribution of participant:** Ravne – Prevalje – Mežica (šola/school building & V. Möderndorfer) – Črna (muzej) – Holmec – Libeliče (razstava, stara učilnica/old classroom) – Ravne

19.00-21.30 Štauharija – **Muzej / Museum** Ravne na Koroškem: **sprejem** pri županu občine Ravne dr. Tomažu Roženu/ **kulturni program:** pevka in kitaristka Ditka Čepin // **Reception** given by Dr. Tomaž Rožen, the Mayor of the Community of Ravne / **Cultural Event:** singer and guitarist Ditka Čepin

Petek, 30. september / Friday, September 30th, 2016

8.30-9.00 registracija / Registration

9. A –B-C Paralelna zasedanja / Parallel sessions 9.00-10.20

Panel 9. A – šolska berila in književnost / School Readers and Literature (vodi / Chairperson: Klaudija Sedar)

Karin Almasy: »ZAPOLNITI VRZEL Z DOBRIMI PREVODI...« PREVAJALSKA KULTURA V SLOVENSKEH ŠOLSKIH BERILIH (1848–1918) // »FILL IN THE GAP WITH GOOD TRANSLATIONS...« *THE CULTURE OF TRANSLATION IN SLOVENIAN SCHOOL READERS (1848-1918)*

Irena Samide: DOMOVINSKA VZGOJA PRI GIMNAZIJSKEM POUKU KNJIŽEVNOSTI NA SLOVENSKEM V ČASU AVSTRO-OGRSKE (OD 1867 DO 1918) // PATRIOTIC EDUCATION IN LITERATURE LESSONS IN SLOVENIAN SECONDARY SCHOOLS IN THE TIME OF THE AUSTRO-HUNGARIAN EMPIRE (1867 – 1918)

Alenka Župančič: GOSPODIČNA CIZARA - SKRIVNI ROKOPISNI LIST LJUBLJANSKIH LICEJK

Panel 9. B – vera in izobraževanje / Religion and Education (vodi / Chairperson: Katarina Keber)

Renato Podbersič: IZOBRAŽEVANJE JUDOV V GORICI // *EDUCATION OF JEWS IN GORIZIA*

Gašper Mithans: VERSKA PREVZGOJA KONVERTITOV, KI SO PRESTOPILI (NAZAJ) V RIMSKOKATOLIŠKO CERKEV // *RELIGIOUS RE-EDUCATION OF CONVERTS WHO CONVERTED (BACK) TO THE ROMAN CATHOLIC CHURCH*

Jure Ramšak: SOCIALISTIČNA ŠOLA IN VPRAŠANJE POLOŽAJA VERNIH UČITELJEV // *SOCIALIST SCHOOL AND THE SITUATION OF RELIGIOUS TEACHERS*

Panel 9. C – šolstvo med drugo svetovno vojno in po njej / Schooling During and After WWII (vodi / Chairperson: Jure Maček)

Vinko Skitek: VZGOJA IN IZOBRAŽEVANJE V NACISTIČNI NEMČIJI NA PRIMERU MEŽIŠKE DOLINE // *EDUCATION IN NAZI GERMANY IN THE MEŽA VALLEY*

Milan Pahor: PARTIZANSKA ŠOLA NA TRŽAŠKEM 1943- 1945 // *PARTISAN SCHOOL IN TRIESTE REGION 1943- 1945*

Stane Okoliš: UKROJITEV POVOJNEGA ŠOLSTVA V SLOVENIJI 1945 – 1946 // *TAILORING THE POST-WAR EDUCATION IN SLOVENIA 1945 – 1946*

10.20-10.40 odmor/Break. Kava v Osrednji knjižnici pri sobi B / Coffee Break: Central Library near room B

10. A-B-C Paralelna zasedanja / Parallel sessions 10.40 do 12.00

Panel 10. A – tehniško izobraževanje in vpliv gospodarstva / Technical Education and Economy Influence (vodi /Chair: Vinko Skitek)

Stanislav Južnič: MATEMATIČNO-TEHNIŠKO IZOBRAŽEVANJE AVSTRIJSKE PROVINCE JEZUITOV STARE DRUŽBE // *MATHEMATICAL AND TECHNICAL EDUCATION OF THE AUSTRIAN PROVINCE OF JESUITS*

Nevenka Hacin: VPLIV SPREMENJENE VLOGE GOSPODARSTVA NA OBMOČJU ZASAVJA NA IZOBRAŽEVANJE OTROK PO KONČANI OSNOVNI ŠOLI V OBDOBJU SOCIALIZMA // *THE IMPACT THE CHANGED ROLE OF ECONOMY IN ZASAVJE ON EDUCATION OF CHILDREN AFTER PRIMARY SCHOOL DURING SOCIALISM*

Marko Ljubič: VLOGA IN POMEN INDUSTRIJSKE KOVINARSKÉ ŠOLE LITOSTROJ V ZGODOVINI TEHNIŠKEGA IZOBRAŽEVANJA // *THE ROLE AND IMPORTANCE OF INDUSTRIAL SCHOOL OF METALWORK LITOSTROJ IN THE HISTORY OF TECHNICAL EDUCATION*

Panel 10. B – šolanje za morje, šport in gore / Training for the Sea, Sport and Mountains (vodi / Chairperson: Ana Marija Lamut)

Nadja Terčon: SLOVENC I IN POMORSKO ŠOLSTVO: KRATEK PREGLED POMORSKEGA IZOBRAŽEVANJA SLOVENCEV // *SLOVENES AND MARITIME EDUCATION: SHORT OVERVIEW ON MARITIME EDUCATION OF SLOVENES*

Katarina Jurjavčič: »NOVI ČASI IN NOVO MIŠLJENJE«, ŠOLANJE NA ZAVODU ZA FIZIKULTURO V LJUBLJANI // *"NEW TIMES AND NEW THINKING", EDUCATION AT THE INSTITUTE FOR PHYSICAL CULTURE IN LJUBLJANA*

Peter Mikša, Matija Zorn: SLOVENSKA PLANINSKA IZOBRAŽEVANJA DO 2. SVETOVNE VOJNE IN POMEN ZA SLOVENSTVO // *SLOVENE MOUNTAINEERING EDUCATION UNTIL WORLD WAR II AND ITS MEANING FOR SLOVENIANNES*

Panel 10. C – podobe učiteljev in šolstva skozi čas / The Image of Teachers and Education Through Time (vodi: Irena Samide)

Branko Šuštar: SLOVENSKI UČITELJ OD MEŽNARJA, SADJARJA IN PEDAGOGA DO VOJAKA REVOLUCIJE. POGLEDI NA POKLICNE PODOBE UČITELJEV IN UČITELJIC SKOZI ČAS // *SLOVENIAN TEACHER FROM SEXTON, FRUIT GROWER AND EDUCATOR TO REVOLUTIONARY SOLDIER. VIEWS ON PROFESSIONAL IDENTITY OF TEACHERS THROUGH TIME*

Gvido Stres: UČITELJI STRESI NA GORIŠKEM IN KOROŠKEM – KRONIKA DVEH UČITELJSKIH DRUŽIN // *TEACHERS STRES IN GORIZIA AND CARINTHIA - CHRONICLE OF TWO FAMILIES OF TEACHERS*

Franč Verovnik: JANKO IN MIRA GAČNIK – KOROŠKA PROSVETNO-KULturnA DELAVCA IN DOMOLJUBA // *JANKO AND MIRA GAČNIK – CARINTHIAN EDUCATIONAL-CULTURAL WORKERS AND PATRIOTS*

Jure Maček: OBNOVA IN RAZVOJ ŠOLSTVA V OKRAJU SLOVENJ GRADEC V LETIH 1945–1953 // *REBUILDING AND DEVELOPMENT OF THE EDUCATIONAL SYSTEM IN DISTRICT SLOVENJ GRADEC 1945-1953*

11. A-B Paralelna zasedanja / Parallel sessions 12.10 – 13.30

Panel 11. A – različnost izobraževanja 1 / Diversity in Education 1 (vodi / Chairperson: Renato Podbersič)

Klaudija Sedar: UČITELJI V ŽUPNIJSKIH ŠOLAH V DOLNJEM PREKMURJU V 17. IN 18. STOLETJU // *TEACHERS IN PARISH SCHOOLS IN LOWER PREKMURJE REGION IN THE 17TH AND 18TH CENTURY*

Katarina Keber: EPIDEMIJA V ŠOLSKIH KLOPEH: PRIMER ŠPANSKE GRIPE LETA 1918 // *EPIDEMIC IN SCHOOL BENCHES: AN EXAMPLE OF THE SPANISH FLU IN 1918*

Helena Jaklitsch: KVALITETNO ŠOLSTVO BOLJ STVAR MENTALITETE KOT POGOJEV – SLOVENSKO ŠOLSTVO V BEGUNSKIH TABORIŠČIH V ITALIJI IN AVSTRIJI PO DRUGI SVETOVNI VOJNI // *QUALITY EDUCATION MORE A MATTER OF MENTALITY THAN CONDITIONS – SLOVENIAN EDUCATION IN REFUGEE CAMPS IN ITALY AND AUSTRIA AFTER WORLD WAR II*

Panel 11. B – različnost izobraževanja 2 / Diversity in Education 2 (vodi / Chairperson: Gašper Mithans)

Marjan Prevodnik: VLOGA, POMEN IN MOŽNOSTI SLIKE V UČNEM PROCESU, OD JANA A. KOMENSKEGA DO DANES // *ROLE, IMPORTANCE AND POSSIBILITY OF IMAGES IN THE LEARNING PROCESS, FROM JAN A. KOMENSKY UNTIL TODAY*

Andrej Koren, Srečko Pungartnik, Alojz Širec: VODENJE OSNOVNIH ŠOL IN POSLOVNA SKUPNOST OSNOVNIH ŠOL MARIBOR V OSEMDESETIH LETIH 20. STOLETJA // *MANAGEMENT OF PRIMARY SCHOOLS AND BUSINESS COMMUNITY OF PRIMARY SCHOOLS MARIBOR IN THE 1980s*

Blaž Torkar: IZOBRAŽEVANJE SLOVENSKEGA ČASTNIKOVA V SAMOSTOJNI REPUBLIKI SLOVENIJI // *EDUCATION OF SLOVENIAN OFFICERS IN THE INDEPENDENT REPUBLIC OF SLOVENIA*

12. A Zaključno plenarno zasedanje in diskusija - Closing Plenary Session & Discussion 13.30 – 14.30

Programski odbor konference / Programme Committee

14.30 -15.30 kosilo / Lunch

15.30 konec zborovanja / End of the Conference



Zveza zgodovinskih društev Slovenije ZZDS
Historical Association of Slovenia HAS, Ljubljana



Zgodovinsko društvo za Koroško
Carinthian Historical Society, Ravne na Koroškem